

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1939-1940	N° 217		Zittingsjaar 1939-1940
	16 AVRIL 1940	16 APRIL 1940	

PROJET DE LOI

modifiant pour 1940 certaines dispositions
qui intéressent la fiscalité provinciale
et communale.

EXPOSE DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

Bien que le taux de la contribution foncière soit réduit depuis 1936 à 6 p. c. du revenu cadastral révisé (arrêté royal délibéré du 12 février 1936); l'article unique des lois des 5 mai 1936, 24 décembre 1937, 15 juillet 1938 et 13 juillet 1939 (*Moniteur Belge* du 16 mai 1936, p. 3634; du 30 décembre 1937, p. 7843; du 30 juillet 1938, p. 4826 et du 20 juillet 1939, p. 4936), a décidé que les centimes additionnels provinciaux et communaux au dit impôt et la taxe spéciale communale de voirie seront perçus, pour les exercices 1936, 1937, 1938 et 1939, en ce qui concerne les immeubles industriels par nature et par destination, comme si le taux de la contribution foncière était de 7 p. c.

En attendant qu'aient abouti les études en cours au sujet du régime fiscal à appliquer aux immeubles précités, il se recommande, afin d'éviter de jeter le trouble dans la situation financière des communes surtout, de permettre d'appliquer encore pour l'exercice 1940 les modalités spéciales stipulées dans l'article unique des lois précitées des 5 mai 1936, 30 décembre 1937, 15 juillet 1938 et 13 juillet 1939.

Le Ministre des Finances,

C. GUTT.

Le Ministre de l'Intérieur,

A. VANDERPOORTEN.

WETSONTWERP

tot wijziging, voor 1940, van zekere bepalingen
betreffende het provinciaal en gemeentelijk
belastingwezen.

MEMORIE VAN TOELICHTING

MEVROUWEN, MIJNE HEEREN,

Alhoewel de aanslagvoet van de grondbelasting sedert 1936 verminderd werd op 6 t. h. van het herzien kadastraal inkomen (beraadslaagd Koninklijk besluit van 12 Februari 1936) heeft het eenig artikel van de wetten van 5 Mei 1936, 24 December 1937, 15 Juli 1938 en 13 Juli 1939 (*Moniteur* van 16 Mei 1936, blz. 3634; van 30 Dec. 1937, blz. 7843; van 30 Juli 1938, blz. 4826 en van 20 Juli 1939, blz. 4936), beslist dat de provinciale en gemeentelijke opcentimes op gezegde belasting en de speciale gemeentelijke wegenbelasting, voor de dienstjaren 1936, 1937, 1938 en 1939, zullen geheven worden met betrekking tot de van nature en bij bestemming industriele onroerende goederen, alsof de aanslagvoet van de grondbelasting 7 t. h. was.

In afwachting van den uitslag van de studiën die aan gang zijn nopens het op vorenbedoelde onroerende goederen toe te passen fiscaal regime, is het raadzaam, om te belletten vooral dat de financieele toestand van de gemeenten gestoort worde, toe te laten nog voor het dienstjaar 1940 de bij het eenig artikel van de voornoemde wetten van 5 Mei 1936, 30 December 1937, 15 Juli 1938 en 13 Juli 1939 bedongen bijzondere modaliteiten toe te passen.

De Minister van Financiën,

C. GUTT.

De Minister van Binnenlandsche Zaken,

A. VANDERPOORTEN.

PROJET DE LOI

LEOPOLD III,

Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, SALUT !

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de Notre Ministre de l'Intérieur,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Nos Ministres des Finances et de l'Intérieur sont chargés de présenter en Notre Nom, aux Chambres Législatives, le projet de loi dont la teneur suit :

ARTICLE UNIQUE.

Les centimes additionnels provinciaux et communaux à la contribution foncière et la taxe spéciale communale de voirie sont perçus, pour l'exercice 1940, en ce qui concerne les immeubles industriels par nature et par destination, comme si le taux de la contribution foncière était de 7 p. c.

Donné à Bruxelles, le 4 avril 1940.

LEOPOLD

PAR LE ROI :

Le Ministre des Finances,

C. GUTT.

Le Ministre de l'Intérieur,

A. VANDERPOORTEN.

WETSONTWERP

LEOPOLD III,

Koning der Belgen,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL !

Op de voordracht van Onzen Minister van Financiën en van Onzen Minister van Binnenlandsche Zaken,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Onze Ministers van Financiën en van Binnenlandsche Zaken zijn belast in Onzen Naam aan de Wetgevende Kamers het wetsvoorstel voor te leggen waarvan de inhoud volgt :

EENIG ARTIKEL.

De provinciale en gemeentelijke opcentimes op de grondbelasting en de speciale gemeentelijke wegenbelasting worden, voor 1940, met betrekking tot de industriele onroerende goederen van nature en door bestemming, geheven alsof de aanslagvoet van de grondbelasting 7 t. h. was.

Gegeven te Brusel, den 4ⁿ April 1940.

LEOPOLD

VAN 'S KONINGS WEGE :

De Minister van Financiën,

C. GUTT.

De Minister van Binnenlandsche Zaken,

A. VANDERPOORTEN.

CHAMBRE DES REPRESENTANTS.		KAMER DER VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.	
Amendement introduit après le dépôt du rapport.		Amendement ingediend na het neerleggen van het verslag.	
SESSION 1939-1940.		I	ZITTINGSJAAR 1939-1940.
Projet, N° 217. Rapport, N° 235.	Séance du 7 mai 1940.	Vergadering van 7 Mei 1940.	Ontwerp, Nr 217. Verslag, Nr 235.
PROJET DE LOI modifiant, pour 1940, certaines dispositions qui intéressent la fiscalité provinciale et communale. ----- <u>AMENDEMENT présenté par M. LAHAUT.</u> ----- <u>ARTICLE UNIQUE.</u> SUPPRIMER LE TEXTE A PARTIR DE 7 p.c. ET LE REMPLACER PAR : <u>de 10 %.</u> <u>L'article unique devient donc :</u> Les centimes additionnels provinciaux et communaux à la contribution foncière et la taxe spéciale communale de voirie sont perçus, pour l'exercice 1940, en ce qui concerne les immeubles industriels par nature et par destination, comme si le taux de la contribution foncière était de 10 p.c.		WETSONTWERP tot wijziging, voor 1940, van zekere bepalingen betreffende het provinciaal en gemeentelijk belastingwezen. ----- <u>AMENDEMENT ingediend door den H. LAHAUT.</u> ----- <u>EENIG ARTIKEL.</u> AAN HET SLOT VAN HET ARTIKEL, DE WOORDEN : "7 t. h." VERVANGEN DOOR : <u>10 t. h.</u> <u>Het eenig artikel zal dus luiden :</u> De provinciale en gemeentelijke opcentimes op de grondbelasting en de speciale gemeentelijke wegenbelasting worden, voor 1940, met betrekking tot de industriele onroerende goederen van nature en door bestemming, geheven alsof de aanslagvoet van de grondbelasting 10 t.h. was.	
		J. LAHAUT.	